

OBJEDNÁVKA č.

22/600/01850

Ze dne: 26. 4. 2022

Odběratel:

ČR Generální ředitelství cel

Generální ředitelství cel

Budějovická 7

140 00 Praha

Banka:

Č. účtu:

IČO: 71214011

Dodavatel:

Channel Crossings s.r.o.

Thámová 681/32

186 00 Praha

Banka: [REDACTED]

Č. účtu: [REDACTED]

IČO: 27129390

Místo dodání:

GŘC, Budějovická 7, Praha 4

Termín dodání:

Překladačské služby, 10.05.2022

Předmět objednávky: Nesoudní překlady z CZ do BG, CZ do RO a z CZ do IT.

Dle uzavřené smlouvy o poskytování překladačských služeb s Channel Crossings s.r.o. č. 19/600/0431, Záznam - Z č. 2260003914.

Uvedená cena v tabulce je pouze orientační a vztahuje se k odhadovanému počtu NS přeloženého textu.

Konečná částka za objednané překlady bude stanovena na základě skutečného počtu NS přeloženého textu.

Položky objednávky	MJ	Cena/MJ	Množství	Částka v CZK s DPH	Částka v CZK ^{1/} bez DPH
Nesoudní překlad z CZ do BG dle č. j.: 20247-3/2022 + 20625-3/2022, cena za NS: 400,- Kč.	N	400,00	15,00	7 260,00	6 000,00
Nesoudní překlad z CZ do RO dle č. j.: 20204-3/2022, cena za NS: 470,- Kč.	N	470,00	5,00	2 843,50	2 350,00
Nesoudní překlad z CZ do IT dle č. j.: 20205-3/2022, cena za NS: 310,- Kč.	N	310,00	2,00	750,20	620,00

Celkem:**10 853,70**

„Při vystavování obchodních listin (faktury, paragony), prosím, uvádějte údaje plynoucí z ustanovení § 435 Zákona 89/2012 Sb. – občanský zákoník. V opačném případě budou obchodní listiny vráceny k doplnění údajů.“

Žádáme, abyste při vystavení faktury uvedli i číslo objednávky. Prosím o dodržení 30ti denní splatnosti.

Děkujeme

Žádáme o zaslání akceptace objednávky zveřejňované dle zák. č. 340/2015 Sb. (kopie objednávky s razítkem, podpisem a datem akceptace - týká se objednávek nad 50 tis. Kč bez DPH!). Děkujeme

Akceptaci zašlete na adresu: [REDACTED]

Poznámka:

Objednávku schválil
příkazce operace:

26.04.2022

26.04.2022

Datum

Podpis

Akceptace:

26.4.

Datum

Podpis

Channel Crossings s.r.o.
Thámova 681/32
186 00 Praha 8
IČO: 27129390
DIČ: CZ27129390
www.chc.cz

Objednávku vystavil: 26. 4. 2022

tel.:

Objednávku vyřizuje: 26.04.2022

tel.:

^{1/} Zahnuje dopravu do místa určení.